海の闇、月の影

Umi no Yami, Tsuki no Kage

CHAPTER 22

Tsuriy_401

Juuna

Upp tyliama and Unnatreedkouhai

Unnatreedkouhai

Unnatreedkouhai

篠原千絵

http://www.friendshipscans.com

SLAP!

IF YOU REALLY WANT ME THAT MUCH,
THEN I'LL GIVE YOU WHAT YOU WANT

KILL ME.
I CAN'T GIVE YOU MY HEART
BECAUSE I CAN'T CHANGE MY FEELINGS. BUT IF IT'S MY BODY YOU WANT, YOU CAN HAVE IT.
THEN, YOU CAN DO WHATEVER YOU WANT WITH WHAT YOU OWN
KILL ME WITH YOUR OWN HANDS
IF YOU DO THAT, THIS BODY WILL BELONG TO YOU

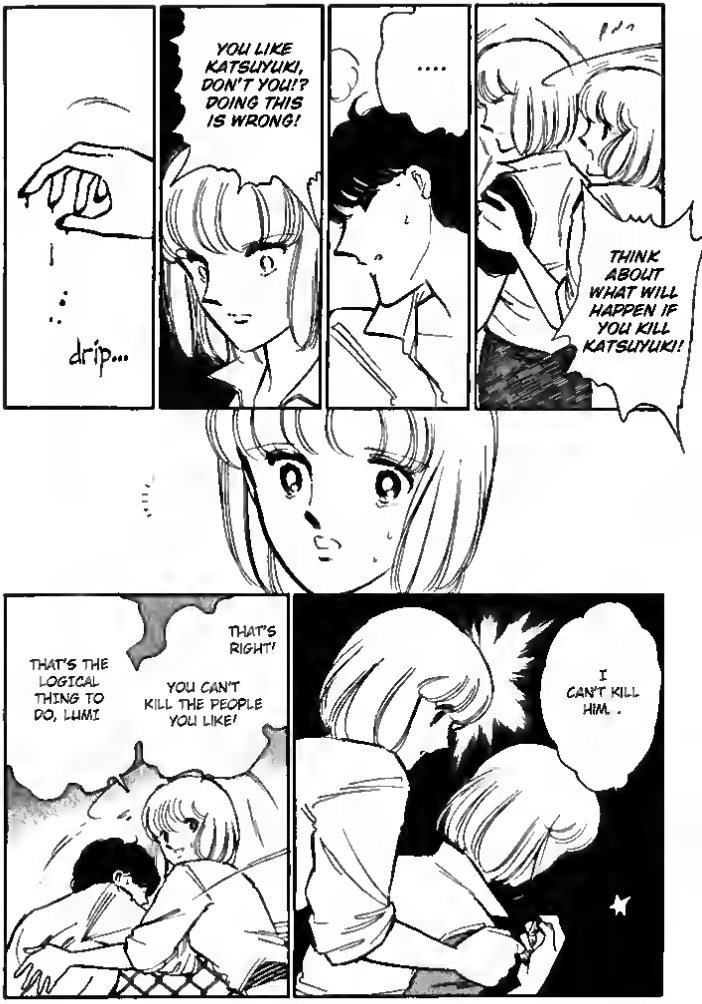
HE'LL BECOME MINE...
BROTHER!
KATSU..
DON'T INTERFERE!
BUT THEN AFTERWARDS, NO MORE.
NO MORE KILLING, NO MORE FIGHTING WITH LUKA THAT'S ACCEPTABLE, RIGHT?
caress
ピリリ

twitch
caress
KATSUYUKI WILL BECOME MINE...
LUMI!!

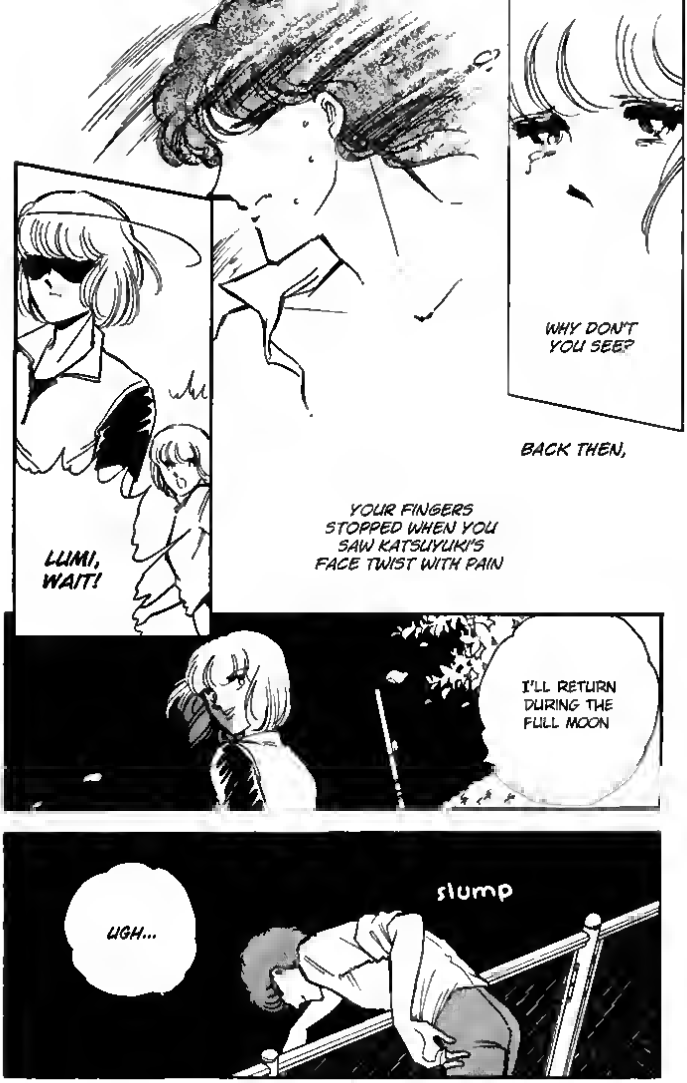
!!
"PIERCES
STOP!!

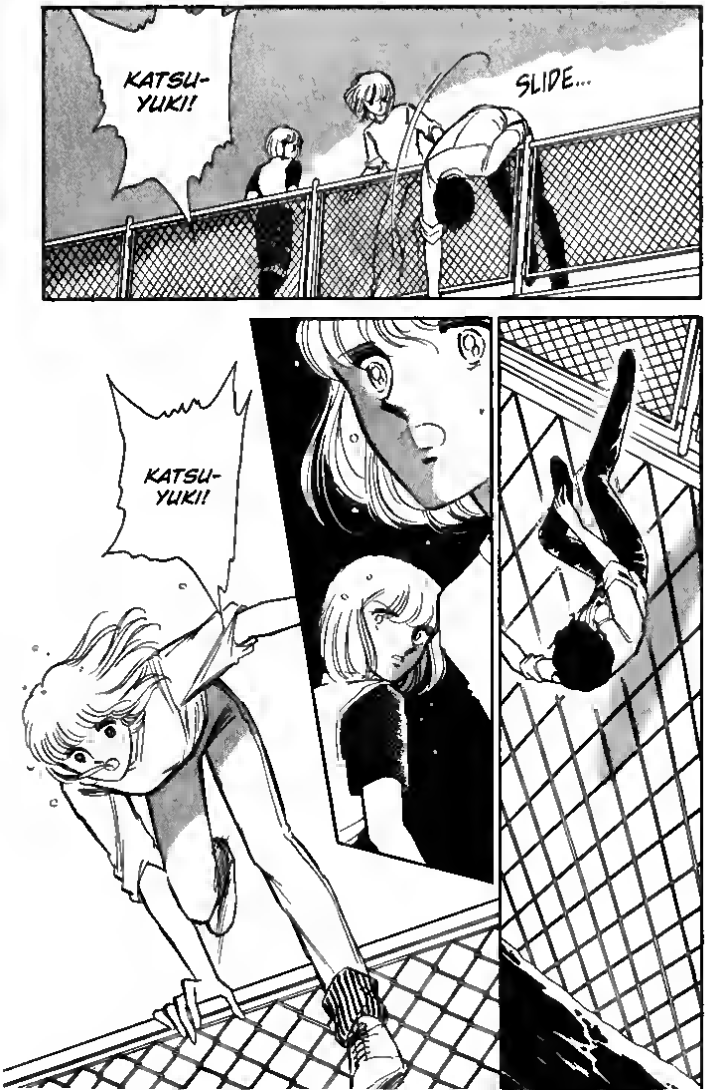
drip
S...STOP IT!!
drip

SMACK
OWW!
TAKASHI-KUN!
ugh
BAM
UMPH...
clench
LEANS BACK...
LUMI, STOP THIS!


drip...
YOU LIKE KATSUYUKI, DON'T YOU!? DOING THIS IS WRONG!
....
THINK ABOUT WHAT WILL HAPPEN IF YOU KILL KATSUYUKI!
I CAN'T KILL HIM. .
THAT'S RIGHT!
YOU CAN'T KILL THE PEOPLE YOU LIKE!
THAT'S THE LOGICAL THING TO DO, LUMI

I SIMPLY DON'T HAVE ENOUGH POWER TO DO IT...
I CAN'T KILL HIM BECAUSE IT ISN'T A FULL MOON YET...
NO, THAT'S WRONG, LUMI!
WHY YOU CAN'T KILL KATSUYUKI?
DON'T YOU KNOW THE REASON
THEN, I HAVE NO CHOICE TO BUT TO KILL HIM IN ORDER TO MAKE SURE THAT NO ONE ELSE GETS HIM, RIGHT!?
WHAT I DON'T UNDERSTAND IS YOU!
KATSUYUKI-CHAN SAID THAT HIS FEELINGS WON'T CHANGE


WHY DON'T YOU SEE?
BACK THEN,
YOUR FINGERS STOPPED WHEN YOU SAW KATSUYUKI'S FACE TWIST WITH PAIN
LUMI, WAIT!
I'LL RETURN DURING THE FULL MOON
slump
UGH...


KATSU-
YUKI!
SLIDE...
KATSU-
YUKI!

GRAB

SPLASH

LUMI.
YOU...
URK!
KYAA!
LUMI!!
COLLAPSE!
DIZZY
TAKASHI-KUN! HURRY UP AND HELP!
THUD
AHH!
DIZZY
TA.. TAKASHI-KUN!!
SPLASH

LUMI...

LUMI. I KNEW YOU WOULDN'T KILL KATSUYUKI AFTER ALL...

I CAN HAVE FAITH THAT A TINY PART OF THE OLD LUMI STILL EXISTS, CAN'T I?

NO MATTER WHAT I DO OR HOW MUCH I WANT IT, THAT PERSON WILL NEVER BECOME MINE.
I CAN'T BRING MYSELF TO KILL KATSUYUKI-CHAN...?
EVEN IF THE WORLD WERE TO END, THAT PERSON WOULD STILL REFUSE TO BE MINE.

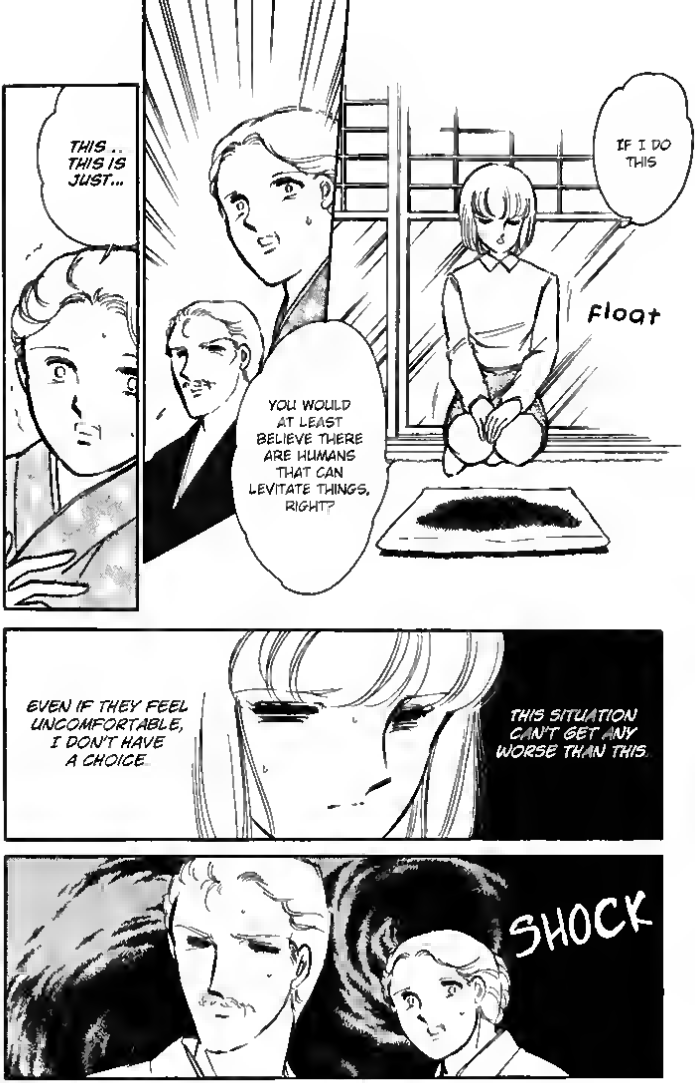
I HATE HIM SO MUCH I WANT TO KILL HIM!
HOW DESPI-CABLE!
PANT
PANT
PANT
I CAN'T BRING MYSELF TO DO IT!
BUT YET...
WITH THESE CONFLICTING EMOTIONS, I DON'T KNOW WHAT I SHOULD DO!

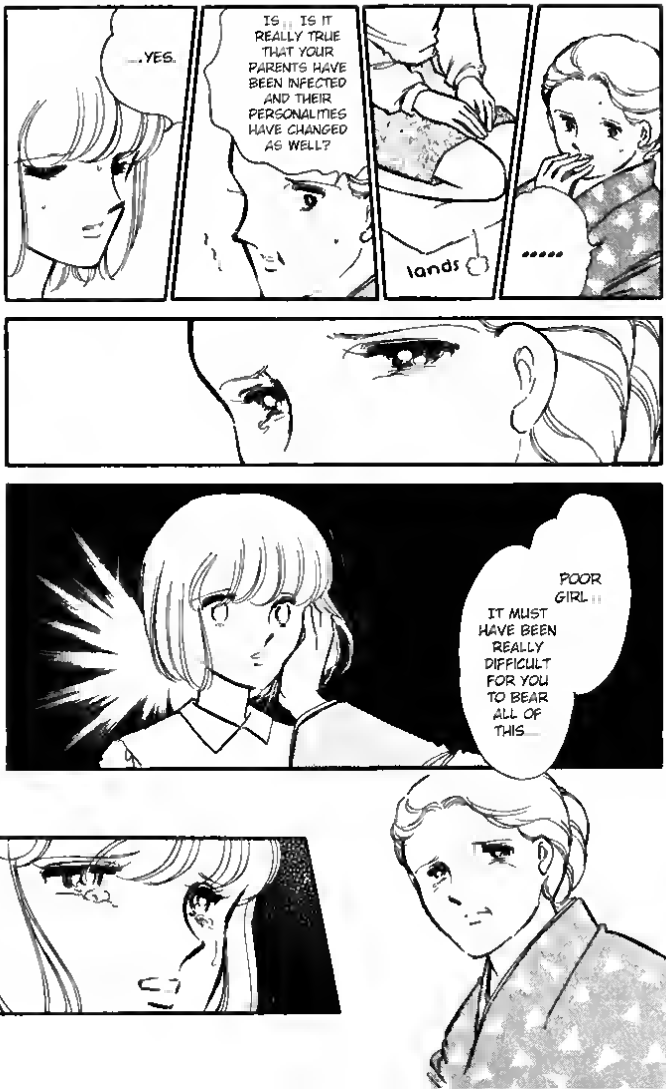
THE WOUNDS...
ARE GONE!
EXHALE
I DEFINITELY SAW HER FINGERTIPS PIERCE THROUGH SKIN, AND BLOOD DID WELL UP, BUT
WHY ARE THERE ONLY BRUISES?
.....
...TSH!
DON'T PUSH YOURSELF TOO HARD. EVEN IF YOUR WOUNDS HAVE CLOSED, YOU'RE STILL INJURED
W... WHAT'S GOING ON HERE!?
WHAT EXACTLY IS THE MEANING OF ALL THIS!?

KATSU-YUKI?
RATTLE
LET'S GO HOME
BIG BROTHER!
KATSUYUKI!
MY DAD'S PROBABLY RETURNING HOME TOMORROW OR THE DAY AFTER.
I'LL EXPLAIN EVERYTHING THEN.
MY DAD'S A WRITER, SO HE MIGHT BELIEVE WHAT WE'RE GOING TO TELL HIM
IT'S GONNA BE FINE, LUKA WE CAN'T REALLY DO MUCH, OTHER THAN THIS.
THO

IS THAT SO.
THAT'S EVERYTHING THAT HAS HAPPENED OVER THE PAST THREE MONTHS. I'M NOT MAKING THIS UP, DAD, MUM.

TO THINK THAT HUMANS CAN FLOAT, AND KILL WITH JUST THEIR FINGERTIPS IS.... JUST....
I CAN'T REALLY SEE YOU MAKING UP SUCH AN ELABORATE LIE BUT....
AUNTIE....
UNCLE....
OH MY..
LOOK AT THIS


THIS .. THIS IS JUST...
YOU WOULD AT LEAST BELIEVE THERE ARE HUMANS THAT CAN LEVITATE THINGS, RIGHT?
IF I DO THIS
Float
EVEN IF THEY FEEL UNCOMFORTABLE, I DON'T HAVE A CHOICE.
THIS SITUATION CAN'T GET ANY WORSE THAN THIS.
SHOCK


...YES.
IS... IS IT REALLY TRUE THAT YOUR PARENTS HAVE BEEN INFECTED AND THEIR PERSONALITIES HAVE CHANGED AS WELL?
lands
.....
POOR GIRL...
IT MUST HAVE BEEN REALLY DIFFICULT FOR YOU TO BEAR ALL OF THIS...

AUNTIE...
KATSUYUKI,
YOU SAID THAT YOU FOUND A BOOK ABOUT TUTANKHAMUN WHICH MENTIONED THE ORIGIN OF THE VIRUS?
YEAH
BRING ME THAT BOOK, I'LL READ IT TOO.
I HEARD THAT UNCLE ALSO WRITES BOOKS
YEP.
HE WRITES HISTORICAL PERIOD DRAMAS
SEE?

THANK YOU
WELL, I HAVE A LOT OF FRIENDS FROM ALL SORTS OF STRANGE PLACES, SO I'LL ASK THEM TO LOOK INTO IT
THE ULTRA POPULAR DRAMA SERIAL LAST YEAR!
YUUICHIROU TOUMA!? YOU KNOW HIM!
THEN, I'LL BE FINE EVEN IF LUMI-SAN ATTACKS ME, RIGHT? I WANT TO BE IMMUNIZED TOO!
snuggles closer
YOU'LL BE IMMUNE IF YOU KISS LUKA-SAN, RIGHT?
WHACK!
IF THERE'S A NEED TO, I CAN ALWAYS LET YOU LICK LUKA'S BLOOD!
KISSING ISN'T THE ONLY WAY TO GET IMMUNIZED!
.....

BUT THE FULL MOON IS COMING SOON
UNCLE AND THE OTHERS HAVE LET ME STAY HERE OUT OF GOOD WILL
ISN'T IT STRANGE?
RECENTLY, LUMI HASN'T TRIED DOING ANYTHING

HMMM..
SO I THINK IT'D BE BEST IF YOU DON'T GO OUT FOR THIS PERIOD OF TIME
UNTIL MY WOUND HEALS I DON'T THINK I CAN PROTECT YOU.
SHE DIDN'T ATTEND SCHOOL...
YOU CALLED HER CLASSMATES, RIGHT?
AH. THERE'S NO MORE MIRIN* LEFT.
I'LL COME ALONG.
AH, BUT...
I'LL BE FINE. IT'S JUST A SHORT DISTANCE.
AH...
I'LL GO BUY SOME.

 T/N MIRIN IS AN ESSENTIAL CONDIMENT USED IN JAPANESE CUISINE. IT IS A TYPE OF RICE WINE SIMILAR TO SAKE, BUT WITH A LOWER ALCOHOL CONTENT AND HIGHER SUGAR CONTENT

HOW'S YOUR WOUND?
THE PAIN'S ALMOST GONE
MORE IMPORTANTLY... I'M CONCERNED ABOUT LUMI
EH?
THE REASON WHY LUMI ISN'T TAKING ANY ACTION IS PROBABLY BECAUSE SHE'S WAITING FOR THE FULL MOON
EVEN IF SHE WAITS, WHAT'LL HAPPEN?
LUMI CAN'T KILL YOU
SHE KNOWS THAT EVEN IF SHE INFECTS YOUR FAMILY, SHE WON'T ACHIEVE ANYTHING
AND WHEN THE FULL MOON COMES, MY STRENGTH IS EQUAL TO THAT OF HERS
YEAH

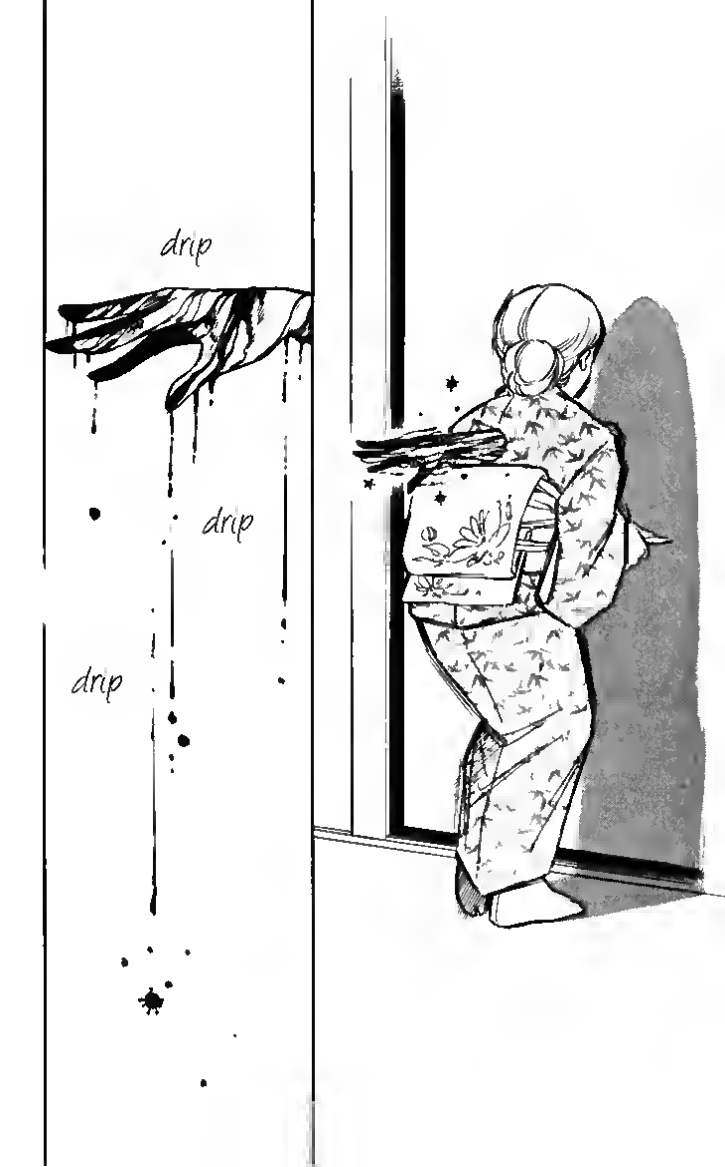
ONLY THREE MORE DAYS...
UNTIL THE FULL MOON.
I DON'T REGRET SAYING THOSE WORDS,
THOUGH THEY ANGERED LUMI
.....

FUMIKO,
BRING SOME TEA!
YES, I'M COMING
TEA!
POURING

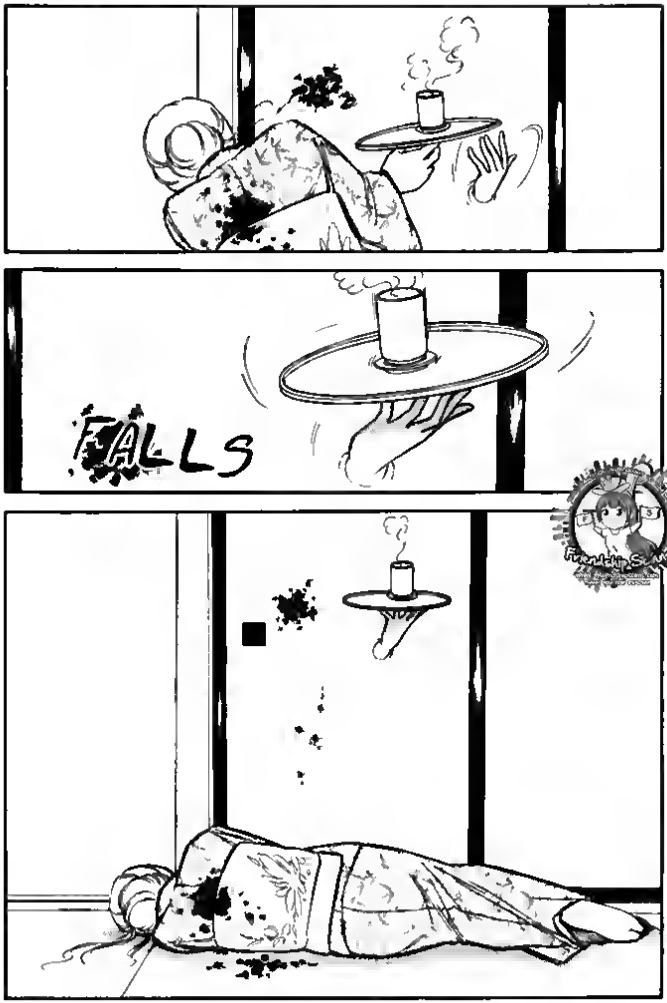
THE CLOSET'S OPEN.
THAT'S STRANGE I DONT REMEMBER IT BEING OPEN WHEN I PASSED BY EARLIER
DID KATSUYUKI OPEN IT?
shuts
slink...

PIERCE

SCREECH


drip
drip
drip

STAGGERS
drip
drip


FALLS

FRIENDSHIPSCANS
is recruiting!
TRANSLATORS
JAPANESE
CHINESE
KOREAN
VIETNAMESE
FRENCH
INDONESIAN
PROOFREADERS
EDITORS
TYPESETTERS
CLEANERS
QUALITY
CHECKERS
ASSISTANTS
VISIT US ON
www.friendshipscans.com
FORUM HTTP://WII.ZETABOARDS.COM/FRIENDSHIPSCANLATION/INDEX/
CHATANGO FRIENDSCANS.CHATANGO.COM
EMAIL FRIENDSHIPSCANS@GMAIL.COM
SLACK FRIENDSHIPSCANS.SLACK.COM